



روسیه چه
اصرادی
دارد
که مارا بزور
در دامان آمریکا
بیندازد^(۱)

یادداشتی را که اتحاد جماهیر شوروی با ایران داده است هر کس بخواند و مأموریت تهیه مدرک و سند برای یکدولت مهاجم نداشته باشد میداند که بلکی بی اساس و عاری از حقیقت است .

۱- این مقاله مربوط است به زمستان سال ۱۳۲۶ (به روزنامه کیهان شماره ۱۸ و ۱۹ بهمن ۱۳۲۶ مراجقه شود .)

ما نه در سال ۱۹۴۷ قرارداد نظامی جدیدی با دولت امریکا بسته ایم نه یک شهر تقلامی داریم نه فرودگاه عظیم نظامی در قم ساخته ایم نه در بین قم و دلیجان مخازن زیر زمینی برای ذخیره بنزین داریم و نه سایر موادی که دولت اتحاد جماهیر شوروی دریادداشت خود شمرده و مثل یک گناهی پایی ما حساب کرده است.

تمام آنها دروغ است. اگر ماهم کرده بودیم هیچ دولت خارجی حق اعتراض نداشت چنانکه دولت اتحاد جماهیر شوروی تا کنون هر کاری در داخله خود کرده مورد اعتراض واقع نشده است.

میدانم این جمله بر طبع روسوفیلها گران خواهد آمد. ولی اگر مبنای عمل بر استقلال ملل و تساوی حقوق باشد چه فرق میکند بین ما و اتحاد جماهیر شوروی؟ اگرا و با اعمال ما در داخله خود حق اعتراض دارد ماهم داریم اگر ما نداریم اوهم ندارد. در حق که قوت وضعف مناطق اعتبار نیست و معنی ندارد که یک حقی را قوی داشته باشد و ضعیف نداشته باشد.

ولی با اینحال ما هیچ یک از آنها را نکرده ایم و تمام آنها بهانه است برای اینکه بتواند پایی ماده ۶ از قرارداد ۱۹۲۱ را بیان بکشد ولی ارتباط این به قرارداد مزبور باندازه ارتباط برج بمجمعه است که هر دو گنگره دارند یا ماست و دروازه است که هر دورا می بندند.

روزی که این قرارداد بسته شده است نه بخاطر اولیای امور ایران چنین چیزی خطور میکرده و نه بخاطر اولیای امور اتحاد جماهیر شوروی و مقصود از ماده ۶ قرارداد مزبور فقط این بوده است که اشخاصی مثل گلچاک و وانکل توانند ایران را مرکز تعليمات نظامی قراردهند و بمساعدت انگلیسها رژیم کمونیسم را از رویه برآوردانند.

این قرارداد وقتی بسته شده است که دولت اتحاد جماهیر شوروی را هیچ دولتی در دنیا نمیشناند و بی اندازه احتیاج داشته است که یک دولتی در دنیا پیشقدم شود و او را بشناسد و اولین دولتی که این قدم را برداشته ایران بوده است.

طبعی است که در یک چنین موقعی نه دولت اتحاد جماهیر شوروی قراردادی را پیشنهاد میکند که معنی اسارت ایران را بدهد و نه ایران چنین قرارداد را می پذیرد.

این قرارداد بمقصود استقلال کامل و تساوی دولتين در حقوق بوده و اگر مفهومش این باشد که یکی از این دو دولت بتواند در هر آن که بخواهد بهانه جوگی کند و بکشور دولت دیگر لشکر بکشد این چه استقلال و تساوی حقوق و آزادی کاملی است مگر اینکه این کلمه

اخیز را باین معنی تعبیر کنیم که روایت آزادی کامل داشته باشد که هر وقت بخواهد ایران را تصرف کند.

ما غیر از این قرارداد قراردادهای دیگری هم با اتحاد جماهیر شوروی داریم و بقول آقای محیط طباطبائی این قرارداد غیر از ماده ۶ مواد دیگری هم دارد چرا اتحاد جماهیر شوروی تمام این مواد را فراموش کرده و بدین معین ماده ۶ چسبیده و هر روز بیهانه‌گی آنرا برخ ما می‌کشد.

بعضی از مواد این قرارداد را که دولت اتحاد جماهیر شوروی فراموش کرده تاکنون نویسنده‌گان ایرانی تذکر داده اند و دولت نیز در پاسخ بادداشت به بعضی از آنها اشاره کرده است.

وبعضی از آنها را نیز تاکنون کسی متذکر نگردیده و از آنجمله فصل بیستم راجع به حق ترازیت است که ابداً دولت اتحاد جماهیر شوروی بروی خود نیاورده و هر چند دولت کوشیده اورا متقاعد سازد موفق نشده و علت اینکه مرحوم رضا شاه پهلوی بفکر اقتاد که بهرقیمتی هست زاه آهن سرتاسری بکشد این بود که دید ایران از طرف دریای قزوین یا بحر خزر نمیتواند بدنیا متصل باشد و ناچار باید ایران را از نقاط دیگر بدنیا متصل ساخت. علاوه بر این قرارداد ما قرارداد ۱۹۲۷ با اتحاد جماهیر شوروی داریم که هنوز بقوت خود باقی است و قرارداد ۱۹۲۱ را نیز تفسیر می‌کند.

با اینکه قرارداد ۱۹۲۱ بقدرتی حروش است که مبنی بر آزادی کامل و خود مختاری مطلق و تساوی حقوق دولتين است و هیچیک از دو دولت حق هیچگونه مداخله‌گی در امور دیگری ندارد معذلک قرارداد اول اکتبر ۱۹۲۷ که بموجب فصل اول مبنی بر همان قرارداد ۱۹۲۱ است هر گونه پرده ابهام و غباری را که بتوان بر آن کشید پاره کرده و جای هیچ گونه مبالغه و بیهانه جویی باقی نمی‌گذارد.

فصل ۵۹م — هریک از طرفین متعاهدتین متعهد می‌شود که از حمله و تجاوزات بطرف مقابل یا وارد کردن قوای مسلح خود بخواک طرف مقابل خودداری بکند. در صورتی که یکی از طرفین متعاهدتین مورد حمله یک یا چند دولت ثالث بشود طرف متعاهد دیگر متعهد می‌شود که بیطرفي خود را در تمام مدت مخاصمه محفوظ بدارد.

ضمناً طرفی که مورد حمله واقع شده است باید بر فرض هر قسم ملاحظات سوق — الجیشی و تاکتیکی و یا سیاسی که باشدو هر نوع منافی که برای او از آن متصور شود این بی طرفی را نقض نماید.

من کار ندارم که دولت اتحاد جماهیر شوروی تا چه اندازه این ماده را محترم شمرد

و آیا همکاری او با انگلیسها در حمله بایران نقش سریع این ماده بود یا خیر و لی میل دارد که اعمال تجزیه و اسارت ایران که جاسوسی و طایله داری استعمار یکدولت قوی در یک کشور ضعیف را آزادی و روشن فکری و مترقی گردی لقب داده اند در جملات آخر این ماده دقت بفرمایند که راه هنگونه بهانه جوئی را برای حمله یکی از این دو دولت دیگر نسبته است.

فصل چهارم – قطر بتعهدات مقرر در فصول ۴ و ۵ عهدنامه ۲۶ فوریه ۱۹۲۱ چون هر یک از طرفین متعاهدین قصد دارند در امور داخلی طرف متعاهد دیگر مداخله ننمایند و تبلیغات و مبارزه بر علیه دولت طرف دیگر نکنند. مستخدمین خود را در خاک متعاهد دیگر از این گونه عملیات اکیداً منوع خواهد داشت.

اگر اتباع یکی از طرفین متعاهدین در خاک متعاهد دیگر اقدام بعملیات تبلیغات و مبارزاتی که مصادر امور آن مملکت آنرا منع نموده باشد بنماید دولت آن مملکت حق خواهد داشت هر تکیین را بمجازاتهای مقرره رسانیده و از عملیات آنها جلوگیری نماید. همچنین باعتبار فصول مذکوره در فوق طرفین متعهد میشوند در خاک خود از تشکیلات و عملیاتی که ذیلاً شرح داده میشود تقویت نکرده و جلوگیری نمایند.

او لا از تشکیلات و دستجاتی که قطع نظر از اسم و عنوان آنها قصدشان مبارزه بوسیله عملیات تجاوز کارانه یا بلوا یا سوه قصد بر علیه دولت طرف متعاهد دیگر باشد. ثانیاً از تشکیلات و دستجاتی که خود را بنام دولت تمام متعاهد دیگر یا یک قسمت از آن معرفی مینمایند و همچنین قصدشان مبارزه با وسائل مذکور در فوق یا دولت متعاهده دیگر بوده و آسایش صلح متعاهد دیگر را متزلزل مینماید و سوه قصد نسبت بتمامیت ارضی متعاهد دیگر دارند بنا بر مراتب مذکور در فوق طرفین متعاهدین همچنین متعهد میشوند که تجهیزات نفرات ورود قوای مسلحه و اسلحه و مهمات جنگی و هر نوع مواد حربی را بخاک خود برای تشکیلات و دستجات مذکوره در فوق منوع بدارند.

از فصولی که از معاہده تأمینی و بیطریقی بین ایران و اتحاد جماهیر شوری شتل کردیم بخوبی واضح و هویتاً است که هر عملی دولت اتحاد جماهیر شوری از شهریور ۱۳۲۰ باین نظر کرده تماماً بر خلاف امعناه و تعهد او بوده است.

بموجب فصل دوم از این معاہده دولت اتحاد جماهیر شوری حق نداشته است در حمله بایران با انگلیس همکاری و شرکت کند و کرده است و نیز این فصل صراحت دارد که او بهیچ اسم و هیچ بهانه ای حق ندارد بملکت ما لشکر بکشد و از آن استفاده نظامی بکند. بموجب فصل چهارم تمام مساعداتی که به پیشه وری و دموکراتهای آذربایجان کرده

و تمام تبلیغاتی که الان در داخله مملکت ما و داخله مملکت خودش برعلیه ما میکنند عهد شکنی است و جز اینکه ما ضعیفیم و اوقوی هیچ مجوذی نداشته وندارد.

همانظوریکه دولت اتحاد جماهیر شوروی حق دارد که هر یک از اتباع ما چهارمین باشند و چه غیررسمی اگر این کارها را در خاک او کردن بگیرد و مجازات کند دولت ما نیز حق دارد که تمام اتباع شوروی را که در داخله ما برضد دولت و ملت ایران تبلیغات و مبارزه میکنند توقيف و مجازات کند و اگر من رئیس دولت بودم محققاً این کارا میکرم و چون دولت شوروی اعتراض میکرد یک نسخه از این قرارداد را در جواب ارسال میداشتم.

اگر اتباع یکی از طرفین متعاهدین در خاک متعاهد دیگر اقدام بعملیات تبلیغاتی و مبارزاتی که مصادر امور آن مملکت آنرا منع نموده باشند بنمایند دولت آن مملکت حق خواهد داشت مرتكبین را بمجازاتهای مقرده رسانده و از عملیات آنها جلوگیری نماید.

این عین عبارت قرارداد است که از نسخه فارسی نقل میکنم و هیچ شباهتی باقی نمیگذارد که ما و شوروی حق داریم اتباع یکدیگر را در خاک خود از تبلیغات و مبارزات جلوگیری و در صورت لزوم توقيف و مجازات کنیم.

ولی دولت اتحاد جماهیر شوروی بقدری یکطرفه قضاوی میکند که بما حق نمیدهد ماجرای بیان و مزدوران و جاسوسانی را که اتباع خودمان هستند هم در داخله خود توقيف کنیم و حتی اگر آنها جنایت بکنند دادگستری ما را تحت تهدید و تخيیف و تبلیغات رعب انگیز قرار میدهد که محکمه جریت نکند آنها را محکوم سازد.

دولت اتحاد جماهیر شوروی بقدری مارا تحقیر میکند که اصلاً موجودیت برای ما قابل نیست و منتقد است که ما اصلاً حق نداریم نام حق خود را پیریم یا از وجود خوددفاع کنیم و یا نام سند و حقوق بین المللی و قرارداد ودادگاه و داوری بیاوریم و بهر ایرانی که این کار را بکند مزدور انگلیس و یا آمریکا میگویید.

چنانکه خود من یکی دوبار در روزنامه و یکی دوبار هم در مجلس اشاره به این قرارداد و نامه که ماده ۶ قرارداد ۱۹۲۱ را تفسیر میکند کرده ام یک شبدادیوی مسکو بر نامه خود را اختصاص به دشمن بهمن داده و از آنجله گفته است که قلانی برای خاطر آمریکائی ها می رود در آرشیو دولت میگردد و سند پیدا میکند.

یعنی او طوری خود را بتتجاهیل می زند که می خواهد بکوید در دنیا اصلاً یک ایرانی که حرف ایران داشته باشد وجود ندارد ایرانی اسلامزدور است اگر مزدور من نبود حتماً مزدور حریف من است و شما اگر از اول تا آخر به تاریخ عالم نگاه کنید خواهید دید که

هیچ ملتی تاکنون ملت دیگری را تا این اندازه تحقیر نکرده است . خوب رفقای عزیز ، من ایرانی هستم وقتی دیدم یک دولتی برای فشار به مملکتم بهانه‌جویی می‌کند وظيفة خود می‌دانم که اگر سندی برای رد بهانه او پیدا کردم بیرون بیاورم شما یا بگوئید این سند درست نیست و یا قبول کنید و یا بگوئید ما زور را بالاتر از سند می‌دانیم . چرا دیگر من برای خاطر آمریکا آن سند را پیدا کرده‌ام ؟ مگر موضوع صحبت کشور آمریکا بوده و در آن سند نامی از آمریکا برده شده است ؟ یا آمریکا برای خاطر من دفاع از خود می‌کند که من برای خاطر آمریکا دفاع از ایران بکنم ؟

آیا معنی این تهمت این نیست که هیچ ایرانی برای خاطر ایران هیچ کاری نمی‌کند ؟

آیا این منتهای تحقیر یک ملت ضعیف نیست و یا این جنگ آزادی ملل برای این بود که دولت قوی اصلاح م وجودیت ملل ضعیف و شرافت نفس افراد آنها را نیز منکر شوند ؟ من صراحتاً می‌گویم که همانکونه که هر ایرانی با یکدزهه تسلط یا یک وجب تصرف روییه در ایران موافقت کند خائن و بیشرف است با تسلط هر اجنبي دیگری موافقت کند چه آمریکا باشد و چه انگلیس نیز خائن و بیشرف است .

در کیش میهن پرستی و استقلال و خود مختاری روس و انگلیس و آمریکا وجود ندارد ولی اگر هر کدام از اینها پا پیش گذاشته بخواهد مقاومت ما را تعییر یا نوکری دیگری بکنند تقصیر ما نیست مر بوط به قدرتی است که ضعیف و قوی و ظالم و مظلوم خلق کرده است . با این منطق عجیبی که دولت اتحاد جماهیر شوروی پیش گرفته هیچ نحو صحبت و مباحثه و استدلالی یا او نمی‌توان کردیا هرچه او گفت تسليم بشو و یانو کر یا لک دولت دیگری هستی و باتکای او سیاست خصم‌انه پیش گرفته‌ای حالا آن دولت ارباب توکیست بسته به اینست که او برایت تعیین کند اگر آلمان قوی بود آلمان است اگر ژاپن بود ژاپن است اگر انگلیس قوت داشت انگلیس است و اگر آمریکا قویتر شده آمریکاست .

خلاصه تو خودت نوکر خودت نیستی مگر اینکه هرچه او گفت تسليم بشوی و مکابره نکنی .

اگر گفت آذربایجان ملت دیگری است بگوبله نیروی من در ایران باقی بماند بله نفت شمال مال من است بله آمریکا در ایران مخازن ذیر زمینی ساخته بله ، ایرانیها همدشان نوکر انگلیس و آمریکا هستند بله کارگران شیلات با روزی ۱۷ قران خوشبخت قر از کارگران نفت جنوبند و شیلات برای ففع پیش است بله . خدا نکند دریکجا بگویی اینطور نیست و اینهم سند که فوراً مزدور اه پریالیسم می‌شوی و آن سند هم اربابان تو بتوداده‌اند و آنوقت دیگر مسلمان او حق دارد سرت را تحمacam کند .

بموجب این منطق هجوم ، سیاست خصمانه نیست دفاع سیاست خصمانه است و تشبیث ضعیف برای بقای خود در مقابل قوی گناهی است که هم آدم را نابود و هم بدنام و تنگین می‌کند .

فراموش نمی‌کنم که بعداز جنگ بین‌المللی اول که هندیها شوریدند انگلیسها هر روز عده‌ای را می‌کشندند یک روزی که دادگاه چند نفر را محکوم بااعدام کرد رئیس دادگاه نطقی کرد و گفت این محکومین مردم شریف و مجاهدی هستند که برای نجات میهن و آزادی ملت خود جهاد می‌کنند ولی ما هم وظیفه‌ئی داریم که باید انجام دهیم پس هریک از ما دو طرف وظیفه ملی خود را انجام داده است .

چقدر فرق است بین این منطق و منطقی که می‌گوید هر کس تسلیم اراده و مطامع من نشد مزدور رقیب من است .

این یادداشت اخیری که دولت اتحاد جماهیر شوروی به دولت ایران داده بقدرتی درزش باز است که تمام حقایق از لای آن هویدا است .

اگر اتحاد جماهیر شوروی قبل از این بهانه‌جوئی‌های کرده بود اگر داستان پیش‌دوری و آذربایجان بیان نیامده بود اگر صحبت میلیون‌ها طلا و ذخایر ما را که برده ، نشه بود اگر تا حالا بهانه‌جوئی نکرده بود و انواع تهمت و افترا به دولت و ملت ایران نزد بود اگر هر کس برای تخلیه ایران از نیروی اجنبی قدمی برداشت اورا بیاد فحش و ناسزا نبسته بود اگر تمام اینها دور نفت دور نمی‌زد و تاقوام‌السلطنه وعدة نفت می‌داد بزرگترین سیاستمداران عصر حاضر نبود و بعد از آنکه مقاوله‌نامه نفت در مجلس رد شد قوام‌السلطنه به رویاه محیلی که جلوی «جرج آلن» پوزه بزمیں می‌مالد مبدل نشده بود می‌شد گفت که تجدید قرارداد مستشاران آمریکائی و گفتگوی خرید اسلحه از آمریکا ممکن است برای او ایجاد سوء تفاهمی کرده باشد .

بعضی از خبرگزاری‌های خارجی می‌گویند که روسیه از گزارش کمیسیون مجلس عوام آمریکا راجع به لزوم کمک با ایران نگران شده است .

اگر اینطور است پس چرا بزود می‌خواهد ما را در دامن آمریکا بیندازد ؟ چرا رویه اطمینان بخشی نسبت بما پیش نمی‌گیرد که ما مجبور نشویم بمفاد الغریق یتشبیث بکل حشیش عمل کنیم ؟ فشار او که بیشتر ما را مجبور می‌کند که خود را به یک دولت قوی دیگری بچساینیم .

این طبیعی بشر است که وقتی از یک سمت آتش می‌آید خود را بسمتی بکشد که آتش نیست یا لاقل دورتر است .

وقتی یک دولتی ملت ضعیفی را پیوسته تهدید و تخویف می‌کند و می‌گوید متابعت را

بده ایالات را بده کشورت را قطعه قطعه کن و جدا جدا آن را بمن بسپار و دولت دیگری می گوید : چون مصلحت من در بقای توست حاضر بتوكمک بکنم طبیعتاً آن ملت ضعیف چه خواهد کرد خود روسیه در قبال هجوم آلمان چه کرد آیا بهمین انگلیس و آمریکان چسبید و از ایشان کم نگرفت آیا آمریکا و انگلیس برای خاطر چشم و ابروی روسیه باو کمک کردند ؟ خیر برای مصلحت خودشان بود و آیا شرعی در دنیا هست که استمداد از آمریکا را در هنگام خطر برای روسیه حلال کند . ولی برای ایران حرام سازد ؟ اگر روسیه راست می گوید که میترسد ما وارد بلوک آمریکا گردیم و برای ما وزنی قابل است ، باید به ما اطمینان بدهد . که از جانب او برای ما خطری نیست . ما اگر از طرف او اطمینان حاصل کنیم هرمن نداریم که برضد او وارد یک دسته بندی سیاسی شویم .

مگر ما از نیروی خود او خبر نداریم مگر ما نمیدانیم که اگر جنگی شد تا حریفان او بما بر ستد مارفته ایم مگر شاعر فیلسوف و نویسنده اجتماعی مانکفته است تا قریاق از عراق آورند مار گزیده مرده باشد .

پس کدام عقل و کدام منطق مارا وادر می سازد که وارد یک دسته بندی سیاسی گردیم که صد درصد بمرگ آنی ما تمامی شود ولی همسایه گرامی ما یک چیز بداند و بحر فهای جاسوسان خود در ایران گوش ندهد و آن اینست : که ترسی من که ما را وادر به تسليم در مقابل مرگ نمیکند .

ما مثل آن دراز گوشی نیستیم که وقتی شیر را دید خودش را بروی او پرت می کند و جلو او میخوابد که اورا بدرد . ما هر چه باشیم از آن حشره گوچکی که جلوه رنیروئی میایستد و تا دم مرگ ازلانه خود دفاع می کند کمتر نیستیم .

یک ما کیان وقتی جو جگان او مورد تعریض قرار بگیرند چگونه بالهای خود را میافشانند و حمله می کنندیک سگ وقتی به لانه او نزدیک شوند چسان بمقاموت بر می خیزد یک گر به چنان برآقی شود و از خود و عائله خود دفاع میکند ملت ایران بقدراین حیوانات غیرت و حمیت ندارد ؟ و باید انگلیس و آمریکا یا آلمان باو یاد بدهد که میهن و آزادی و استقلال خود را دوست بدارد .

من تصور می کنم موجب اشتباه عمال شوروی در ایران چند نفر هوچی و من دور شده اند که برای تملق بایشان هراها نتی بملت ایران بکنند و هر بلافای بسر کشود ایران بیاورند ابراز اشمیز ازی نزد ایشان نمی کنند و نام آنرا آزادی میکنند و ندوا ایشان خیال میکنند که تمام ملت ایران از همان قماشند . (ناتمام)